

## ZMLUVA O ZABEZPEČENÍ DOPRAVY

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 a násl. Zákona č. 513/1991 Zb.  
Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „Obchodný zákonník“)

medzi zmluvnými stranami

### Poskytovateľ:

Obchodné meno:  
Registrácia:

**JAN-PALTRANS, s.r.o.**

zapísaná v OR Okresného súdu Banská Bystrica, oddiel: Sro,  
vložka číslo 23721/S

Sídlo:

Sládkovičova 1866, 965 01 Žiar nad Hronom

Zástupca:

**Ján SLAŠŤAN**

IČO:

47006480

DIČ:

2

DIČ DPH:

5

Bankové spojenie:

V

Číslo účtu:

3

IBAN:

SK10 0200 0000 0034 1100 0034

(ďalej len poskytovateľ)

a

### Objednávateľ:

**Mestský športový klub Žiar nad Hronom, spol. s r.o.**

zapísaná v OR Okresného súdu Banská Bystrica, oddiel: Sro,  
vložka číslo 8378/S

Sídlo:

A. Dubčeka 45, 965 01 Žiar nad Hronom

Zástupca:

**Ján Žiak - konateľ spoločnosti**

IČO:

36 618 357

IČ pre daň:

SK2020065421

Bank. spoj.:

326108003/7500 ČSOB, a.s.

IBAN:

SK07 7500 0000 0003 2610 8003

(ďalej len objednávateľ)

## Článok 1

### Predmet zmluvy

1.1 Predmetom tejto zmluvy je zabezpečenie autobusovej dopravy poskytovateľom pre potreby Mestského športového klubu Žiar nad Hronom, spol. s r.o. /ďalej MŠK/ prepravu osôb, športovcov na športové podujatia na základe objednávky vystavenej Objednávateľom v rozsahu a za podmienok ďalej uvedených v tejto Zmluve.

1.2 Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Objednávateľa zaplatiť Poskytovateľovi za vykonanie prepravy osôb, uvedených v bode 1.1. tejto Zmluvy, dohodnutú odplatu.

1.3 Poskytovateľ sa zaväzuje, že podľa potreby objednávateľa, na základe objednávky vystavenej Objednávateľom zabezpečí autobusovú prepravu pre osoby MŠK na športové podujatia počas obdobia platnosti tejto zmluvy.

## **Článok 2**

### **Miesto a čas vykonávania prepravy**

2.1. Poskytovateľ sa zaväzuje vykonávať pre Objednávateľa prepravu osôb, športovcov združených v MŠK na športové podujatia na základe vystavenej objednávky Objednávateľom a to podľa potrieb Objednávateľa zadávanej Poskytovateľovi.

2.2. Pred zadaním predmetnej objednávky Objednávateľ /športový klub/ telefonicky kontaktuje Poskytovateľa za účelom získania informácie o možnostiach prepravy určitého množstva cestujúcich v danom čase do určeného miesta. Po telefonickom odsúhlasení oprávnenou osobou Poskytovateľa, Objednávateľ /športový klub/ záväzne potvrdí predmetnú objednávku Poskytovateľovi.

2.3. Písomná objednávka Objednávateľa musí obsahovať:

- a) miesto a dátum vystavenia objednávky,
- b) identifikačné údaje objednávateľa (obchodné meno, sídlo, IČO, číslo účtu, bankové spojenie) a poskytovateľa (obchodné meno sídlo, IČO, DIČ ),
- c) počet cestujúcich
- e) termín uskutočnenia prepravy
- f) východzie miesto,
- g) miesto určenia (cieľová stanica prepravy) ,
- h) miesto a čas pristavenia autobusu, prípadne iné požiadavky.
- h) dátum, pečiatku a meno oprávnenej osoby Objednávateľa.

## **Čl. 3**

### **Práva a povinnosti Poskytovateľa**

3.1. Poskytovateľ sa zaväzuje prepraviť osoby určené a združené v MŠK do miesta určenia v zmysle objednávky Objednávateľa riadne a včas.

3.2. Poskytovateľ je povinný zabezpečiť, aby boli vozidlá technicky spôsobilé na jazdu do miesta určenia a použiteľné na prepravu určenú v tejto Zmluve. Najmä zabezpečí, aby boli vozidlá na prepravu pristavené vo východzom mieste včas, v zodpovedajúcom technickom stave, s funkčným kúrením resp. klimatizáciou a vyčistené v interiéri aj exteriéri.

3.3. Poskytovateľ je povinný dokladovať a poskytovať preprané služby len na základe platnej licencie na prepravu osôb.

3.4. Poskytovateľ je povinný starať sa pri preprave najmä, nie však výlučne, o bezpečnosť a pohodlie cestujúcich. Ak má cestujúci batožinu, prepravuje ju Poskytovateľ spoločne s ním a pod jeho dohľadom. Ak sa batožina prepravuje oddelene, je Poskytovateľ povinný dbať, aby bola prepravená do miesta určenia v rovnakom čase s cestujúcimi.

3.5. Poskytovateľ je povinný poskytovať služby podľa tejto Zmluvy s odbornou starostlivosťou, svedomito, dôsledne využívať všetky zákonné prostriedky a uplatňovať všetko, čo podľa svojho presvedčenia považuje pri poskytovaní služieb za potrebné a užitočné.

3.6. Ak dôjde počas prepravy k poruche dopravného prostriedku, vodič je povinný vynaložiť maximálne úsilie na odstránenie poruchy. V prípade, že odstránenie poruchy vodičom nie je z akéhokoľvek dôvodu na mieste možné, vodič je povinný bezodkladne oznámiť túto skutočnosť Poskytovateľovi, ktorý je povinný bezodkladne zabezpečiť náhradný dopravný prostriedok tak, aby boli cestujúci dopravení do cieľovej stanice včas.

3.7. Poskytovateľ sa zaväzuje, že zamestnanci Poskytovateľa - vodiči sa budú k cestujúcim správať, profesionálne a za každých okolností úctivo.

3.8 Miesto začiatku plnenia predmetu zmluvy je miesto určené po vzájomnej dohode Objednávateľa a Poskytovateľa.

3.9 Dodanie predmetu zmluvy bude priebežné počas trvania zmluvy na základe objednávok Objednávateľom /športového klubu/.

Konkrétne termíny jednotlivých plnení Objednávateľ doručí Poskytovateľovi najneskôr 14 dní pred ich realizáciou. V ojedinelých prípadoch, Objednávateľ má právo vystaviť objednávku Poskytovateľovi najneskôr tri kalendárne dni pred plánovaným odjazdom. S uvedením termínu oznámi Objednávateľ aj kontaktné údaje zodpovednej osoby, ako aj ďalšie skutočnosti, ktoré môže Poskytovateľ žiadať pre riadne plnenie predmetu zmluvy.

3.10. Poskytovateľ sa zaväzuje akceptovať zmeny termínu plnenia oznámenej najneskôr 48 hodín pred novým termínom.

3.11.1. Poskytovateľ sa zaväzuje zabezpečiť pristavenie autobusu včas, spoluprácu pri nakladaní a vykladaní batožiny a iných pracovných predmetov, spolupôsobenie pri riešení nezrovnalostí a zmenách, bezodplatné zabezpečenie náhradného autobusu v prípade poruchy.

3.12. Poskytovateľ deklaruje, že na poskytovanie požadovanej prepravy má všetky potrebné oprávnenia na vykonávanie tejto podnikateľskej činnosti.

3.13. Poskytovateľ sa ďalej zaväzuje :

- akceptovať zdržanie autobusu z dôvodu posunutia začiatku podujatia,
- v prípade požiadavky o nocľah akceptovať pristavenie autobusu aj na ďalší deň

3.14. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť na prepravu: dopravné prostriedky – autobusy spôsobilé na dohodnutú prepravu, vybavené pohonnými látkami a spôsobilou posádkou. Pod spôsobilou posádkou sa rozumejú spôsobilí vodiči, povinní starať sa pri preprave osôb najmä o ich bezpečnosť, ktorí majú všetky oprávnenia vyžadované na výkon prepravy osôb.

#### **Článok 4 Povinnosti Objednávateľa**

4.1. Objednávateľ vyhradí pre Poskytovateľa miesto na nastupovanie cestujúcich (nástupisko), miesto na vystupovanie cestujúcich (výstupisko) a miesto na parkovanie, a to v blízkosti nástupného miesta podľa tejto zmluvy.

4.2 Objednávateľ sa zaväzuje: poskytnúť Poskytovateľovi potrebnú súčinnosť nevyhnutnú pre plnenie zmluvy, poskytnúť všetky podklady k riadnemu vykonaniu predmetu zmluvy a oznamovať mu všetky žiadané informácie, zaplatiť za predmet zmluvy dohodnutú cenu na základe skutočného plnenia.

4.3. Objednávateľ zodpovedá za škodu spôsobenú na dopravnom prostriedku prepravovanými osobami, prípadne prepravovanou batožinou iba v prípade nedodržania pokynov Poskytovateľa uvedených v prepravnom poriadku.

4.4. Objednávateľ má právo objednávku prepravy zrušiť, čo musí preukázateľne oznámiť najneskôr 24 hodín pred jej samotnou realizáciou.

## **Čl. 5 Cena a platobné podmienky**

5.1. Cena za dopravu je stanovená dohodou v zmysle zákona o cenách č. 18/1996 Z.z., účtovať sa bude v dohodnutých sadzbách a zahŕňa všetky náklady Poskytovateľa.

- veľký klimatizovaný autobus /50 miest + vodič/ – 1,40 €/km
- 2x veľký klimatizovaný autobus /57 miest + vodič/ – 1,40 €/km
- klimatizovaný autobus /20 miest + vodič/ - 0,90 €/km
- Stojné – 5 €/hod.

5.2 K celkovej sume za predmet zákazky môžu byť pripočítané dodatočné náklady, ktoré vzniknú poskytovateľovi pri zabezpečení prepravy: diaľničné, mýtné poplatky, náklady na ubytovanie vodiča ( vrátane druhého vodiča ), parkovné na základe konkrétnej žiadosti Objednávateľa. Poskytovateľ tieto dodatočné náklady uvedie Objednávateľovi v rozpise ceny prepravy ešte pred samotnou realizáciou prepravy v písomnej forme.

5.3 Objednávateľ neposkytuje preddavky.

5.4 Objednávateľ bude platiť za predmet zmluvy na základe faktúr podľa skutočne poskytnutých služieb. Lehota splatnosti faktúry je 30 dní odo dňa doručenia faktúry Objednávateľovi.

5.4.1. Faktúra musí obsahovať :

- a ) označenie faktúry a jej číslo
- b ) číslo tejto zmluvy a príslušnej objednávky
- c ) presnú identifikáciu Objednávateľa a Poskytovateľa ( názov, IČO, adresu )
- d ) predmet plnenia a deň realizácie plnenia
- e ) deň vyhotovenia faktúry a lehotu splatnosti
- f ) označenie banky a čísla účtu
- g ) celková fakturovaná čiastka
- h ) prílohu faktúry, ktorou bude objednávka Objednávateľa.

5.5. Poskytovateľovi vznikne právo vystaviť faktúru po ukončení služby príslušnej objednávky a to najskôr v deň odsúhlasenia výkazu o vykonanej službe Objednávateľom. Objednávateľ je oprávnený vrátiť faktúru Poskytovateľovi na prepracovanie, pokiaľ faktúra nebude vystavená v súlade s ustanoveniami tejto zmluvy resp. v súlade s odsúhlaseným výkazom o vykonanej službe.

5.6 Poskytovateľ vo výkaze o preprave uvedie najmä: trasu, počet najazdených kilometrov, počet prepravovaných osôb, časový priebeh, ako aj ďalšie skutočnosti rozhodujúce pre stanovenie a odsúhlasenie ceny za poskytnutú prepravu.

5.7 Faktúru Poskytovateľ vystaví a predloží Objednávateľovi na úhradu.

Peňažný záväzok Objednávateľa vyplývajúci zo zmluvy je splnený dňom podpísania príslušnej sumy z jeho účtu v prospech účtu Poskytovateľa.

## **Článok 6 Zodpovednosť za škodu**

6.1. Poskytovateľ zodpovedá Objednávateľovi za to, že preprava bude vykonávaná riadne a včas v rozsahu dojednanom v tejto Zmluve a v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi, platnými v SR.

6.2. Poskytovateľ po dobu účinnosti tejto Zmluvy preberá zodpovednosť za prípadnú škodu na zdraví prepravovaných osôb a na veciach prevzatých od Objednávateľa alebo cestujúcich, vyplývajúcich z tejto Zmluvy.

## **Článok 7 Doba trvania zmluvy**

7.1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to od 02.01.2024 do 31.12.2024

## **Článok 8 Ukončenie zmluvného vzťahu**

8.1. Zmluvné strany sa navzájom dohodli, že tento zmluvný vzťah je možné ukončiť najmä, nie však výlučne:

a) dohodou zmluvných strán,

b) odstúpením od zmluvy podľa článku 9 tejto Zmluvy

c) výpoveďou Zmluvy v prípade opakovaného porušenia zmluvných povinností uvedených v článku 3 a článku 4 tejto zmluvy s 3-mesačnou výpoveďnou lehotou.

Výpoveďná lehota začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane na jej adresu, uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy, a končí posledným kalendárnym dňom príslušného kalendárneho mesiaca.

## **Článok 9 Odstúpenie od Zmluvy**

9.1. Objednávateľ je oprávnený okamžite odstúpiť od tejto Zmluvy v prípade, ak zo strany Poskytovateľa dôjde k podstatnému porušeniu jeho zmluvných povinností. Za podstatné porušenie zmluvných povinností Poskytovateľa sa považuje ak Poskytovateľ opakovane ( min. 2x ) poruší niektorú zo svojich povinností v zmysle článku 4. tejto Zmluvy, po tom, čo bol Objednávateľom na dané porušenie zmluvnej povinnosti a na možnosť odstúpenia písomne upozornený.

9.2. Odstúpenie od Zmluvy podľa tohto článku musí mať písomnú formu, musí byť druhej strane riadne doručené a musí v ňom byť uvedený dôvod odstúpenia, inak sa naň neprihliada. Okamihom doručenia odstúpenia od zmluvy druhej Zmluvnej strane sa Zmluva zrušuje odo dňa doručenia odstúpenia druhej Zmluvnej strane.

## **Článok 10 Doručovanie**

10.1. Zmluvné strany sa dohodli, že písomnosti, obsahujúce právne významné skutočnosti podľa tejto zmluvy, si budú doručovať poštou, formou doporučenej zásielky, pokiaľ nie je v tejto zmluve uvedené inak. Písomnosťou obsahujúcou právne významné skutočnosti sa na účely tejto zmluvy rozumie najmä výpoveď zmluvy, odstúpenie od zmluvy, doručenie faktúry, výzvy na zaplatenie a akékoľvek výzvy na plnenie.

10.2. Pre potreby doručovania prostredníctvom pošty sa použijú adresy sídiel zmluvných strán, poprípade ich korešpondenčné adresy, uvedené v záhlaví tejto zmluvy, ibaže odosielajúcej zmluvnej strane adresát písomnosti oznámil novú adresu sídla prípadne inú novú adresu určenú na doručovanie písomností. V prípade akejkoľvek zmeny adresy určenej na doručovanie písomností na základe tejto zmluvy sa príslušná zmluvná strana zaväzuje o zmene adresy alebo kontaktných údajov bezodkladne, najneskôr však do 5 pracovných dní

písomne informovať druhú zmluvnú stranu, v takomto prípade je pre doručovanie rozhodujúca nová adresa riadne oznámená zmluvnej strane pred odoslaním písomnosti. Odosielajúca zmluvná strana nenesie prípadné právne následky spojené s nedodržaním oznamovacej povinnosti adresáta písomnosti v zmysle tohto odseku.

10.3. Pri doručovaní prostredníctvom pošty sa zásielka považuje za doručenú dňom jej doručenia na adresu určenú podľa bodu 10.2. tejto zmluvy.

10.4. Za deň doručenia zásielky sa považuje aj deň, v ktorý zmluvná strana, ktorá je adresátom, odoprie doručovanú zásielku prevziať, alebo tretí pracovný deň odo dňa začatia plynutia odbernej lehoty na vyzdvihnutie zásielky na pošte.

10.5. Pri ostatných spôsoboch doručovania správ (doručovanie zaslaním faxovej alebo e-mailovej správy), ktoré neobsahujú právny úkon a slúžia len na účely urýchlenia vzájomnej komunikácie zmluvných strán sa tieto považujú za dôjdené vytlačením potvrdenia o odoslaní faxovej správy z technického zariadenia odosielateľa alebo zobrazením potvrdenia o odoslaní e-mailovej správy na technickom zariadení odosielateľa.

## **Článok 11 Zmluvné pokuty**

11.1 Ak Poskytovateľ nedodrží v objednávke dohodnuté podmienky, objednávateľ je oprávnený vyúčtovať Poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 1% z finančného objemu predmetnej objednávky. Ak škoda, ktorá vznikne objednávateľovi porušením zmluvných povinností Poskytovateľa presiahne výšku dohodnutej zmluvnej pokuty, je Poskytovateľ povinný vzniknutú škodu Objednávateľovi nahradiť.

11.2 Poskytovateľ je oprávnený pre prípad omeškania Objednávateľa zo zaplatením faktúry uplatniť zmluvnú pokutu vo výške 0,05% za každý deň omeškania.

## **Článok 12 Záverečné ustanovenia**

12.1. Vzťahy Zmluvných strán, založené touto Zmluvou, ktoré táto Zmluva výslovne neupravuje sa riadia príslušnými ustanoveniami obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, podporne ustanoveniami občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a ostatných platných právnych predpisov Slovenskej republiky.

12.2. Akékoľvek zmeny tejto Zmluvy je možné vykonať výlučne na základe písomnej dohody Zmluvných strán formou písomných dodatkov, podpísaných oboma Zmluvnými stranami.

12.3. Táto Zmluva je vyhotovená v 2 rovnopisoch, z ktorých každá Zmluvná strana obdrží po jednom vyhotovení.

12.4. V prípade, ak sa niektoré z ustanovení tejto Zmluvy stane neplatným alebo neuskutočiteľným, nemá to vplyv na platnosť Zmluvy ako celku. Pre tento prípad sa Zmluvné strany zaväzujú takéto neplatné alebo neuskutočiteľné ustanovenie nahradiť iným ustanovením, ktoré ho v právnom zmysle nahrádza.

12.5.

Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňa 02.01.2025, nie však skôr ako dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle objednávateľa.

Za zverejnenie zmluvy zodpovedá Objednávateľ a Poskytovateľ s jej zverejnením súhlasí.

12.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená, Zmluvu uzatvorili na základe ich slobodnej a vážnej vôle, bez omylu, jej obsah je vyjadrený dostatočne určito a zrozumiteľne a na znak súhlasu s ňou ju bez výhrad podpisujú.

V Žiari nad Hronom, dňa: 02.01.2025

V Žiari nad Hronom, dňa: 02.01.2025

Poskytovateľ:

Objednávateľ:

**Mestský športový klub**

  
\_\_\_\_\_  
**Ján SLAŠŤAN**  
JAN-PALTRANS, s.r.o.

  
\_\_\_\_\_  
**Ján Lian**  
konateľ  
MŠK Žiar nad Hronom, spol. s r.o.

